MINNEAPOLIS PUBLIC SCHOOLS
Urban Education. Global Citizens.

CODSASHADA DUGSIYADA WAXAAD KALOO KA BUUXIN KARTAA ONLINE-KA ExploreMPS.org

➢ UGU DANBEYN Bisha: Feb 7, 2022 ≺

FOOMKA CODSIGA FASALADA OO DHAN

Codsiga Dugsiyada Dadweynaha Minneapolis 2020-2023 -Fasalada High 5ka & Kindergarten ilaa 12aad

_____ _____ _____

Magaca awoowgaa ***Magacaaga*** ***Magaca aabahaa***

_____ ❒ Dhaddig _____ _____

Dhalashada *(bil/malin/sand)* ❒ Lab ***Goobta dhalashada*** *(magaalo & Wadanka)* *Fasalka* ***(2022-23)***

- Iskuulkii ugu danbeeyey ee uu dhiganayey _____ **Magaalada** _____ *Gobolka* _____
- Hadii aanu ilmahaagu ku dhalan U.S. Taariikhdee buu ka bilaabay iskuul wadanka Mareykanka? (b/m/s) _____
- Miyaad waligaa ka diiwaangalisay ilmahaaga Dugsiyada Dadweynaha Minneapolis? ❒ Haa ❒ Maya
- Ma u maleynaysaa in uu ilamaagu u qalmo cunada bilaashka ah/ama qadada qiimaha jaban*? ❒ Haa ❒ Maya
- Cunuggaga ma guri la'aan baa ama miyuu ku nool yahay guri ku meel gaar ah? ❒ Haa ❒ Maya
- Cunuggaagu miyuu helaa adeegyada Waxbarashada Gaarka ah? ❒ Haa ❒ maya hadii haa tahay,❒inbadan ❒ ka yar ½ day
- Ma leeyahay cunuggaaga xaalad caafimaad oo halis ah? ❒ Haa ❒ Maya hadii haa,ma leeyahay 504 ❒Haa ❒ Maya

➢ Hadii aad tiri Haa, Fadlan noo qeex: _____

Cunugaygu wuu ku hadlaa, Fahmaa ama horay u bartay luuqada aan aheyn mida afka ingriiska: ❒Haa ❒ Maya

➢ Hadii aad tiri Haa, waa luuqadee? _____

Ardaygu waxaa uu la noolyahay: ❒ Labada waalid/Mas'uulka ❒ Hooyo ❒ Aabo ❒Dad kale: _____

Ciwaanka Guriga _____ _____ _____ _____ _____

Ciwaanka wadada *Qolka #* *Magaalada* *Gobolka* *# boostada*

Waalidka/Masuulka 1aad: Magaca waalidka _____

❒ Hooyo ❒ Aabo ❒ Masuulka ❒ dad kale _____

Taleefanka gacanta_____ taleefanka Guriga_____

Taleefanka _____Taleefanka _____ Email _____

Waalidka/Masuuka miyuu u shaqeeyaa Dugsiyada Dadweynaha Minneapolis? ❒Haa ❒Maya .Halkee _____

Waalidka/Masuuka 2aad: Magaca waalidkaoo hameystiran_____ _____

❒ Hooyo ❒ Aabe ❒ Masuulka ❒ Dad kale _____

Taleefanka Gacanta Guriga

Taleefanka _____Taleefanka _____ Email _____

Waalidka/Masuuka miyuu u shaqeeyaa Dugsiyada Dadweynaha Minneapolis? ❒ Haa ❒Maya Halkee _____

Lala xiriirayo xaalada deg-dega _____ Taleefanka _____

Saxiixa Waalidka ama masuulka: _____**Taariikhda:** _____

Marka aan saxiixayo dukumiintigaan,waxaan *cadeynayaa in macluumaadka ku qoran ay run yihiin oo ay sax yihiin inta aqaano**barnaamijka cunada bilaashka ah iyo qadada qiimaha jaban: Waa faa'iidooyinka waxbarashada.

Xafiiska oo kaliya ayaa isticmaalaya:

Fasalka _____ Aqoonsiga Ardayga _____

Aagga ka imaanayo _____

Taariikhda la helay _____

Qoraalo: _____

Macluumaadka Qowmiyada Ardayga

- **Ardaygu ma yahay Hispanic/Laatiino? ❒ Haa ❒ Maya** (Hadii uu yahay Haa, Fadlan tilmaan jinsiyada hoos ku xusan)
- **Fadlan calaamadee jinsiyada ardayga hoos ku xusan:**
  - ❒ American Indian or Alaska Native
  - ❒ Asian
  - ❒ Black or African American
  - ❒ Native Hawaiian or Pacific Islander
  - ❒ White
- **Fadlan Calaamadee Jinsiyadaha kale ee ku quseeya:**
  - ❒ American Indian or Alaska Native
  - ❒ Asian
  - ❒ Black or African American
  - ❒ Native Hawaiian or Pacific Islander
  - ❒ White

Codsashada Dugsiga:

1aad _____ / _____

Doorashada dugsiga koowaad / *Banaamijka (dugsi sare)*

_____ _____

Magaca waalaalaha horay u dhiganayey dugsiga *dhalashada*

2aad _____ / _____

Doorashada dugsiga labaad / *Banaamikaj (dugsi sare)*

_____ _____

Magaca waalaalaha horay u dhiganayey dugsiga *dhalashada*

3aad _____ / _____

Doorashada dugsiga saddexaad *Banaamikaj (dugsi sare)*

_____ _____

Magaca waalaalaha horay u dhiganayey dugsiga *dhalashada*

Sida loo buuxiyo arjiga codsiga dugsiyada

- **Soo uruurrso Macluumaadka:**
  - Booqo xarunta codsiga Online-ka: ExploreMPS.org si aad u ogaatid fursada diiwaangalinta fasalada Pre-K- ilaa 12aad.
  - Soo qaado mid ka mid ah nuqulka buugga haggaha dugsiyada ee fasalada Pre-K- ilaa12aad ee yaala iskuul kasta ama xafiisyada diiwaangalinta ardayda:
    Xarunta Diiwaangalinta Ardayda, 1250 W. Broadway, Minneapolis, MN 55411, ama
- **Ku tilmaan arjiga codsashada xulashadaada koowaad iyo tan labaad dugsiyda aad codsaneysid**. Fadlan soo wac mid ka mid ah Xarumaha Diiwaangalinta Ardayda hadii aad wax su'aal ah qabtid la xiriir
  - Xarunta Diiwaangalinta Ardayda 612.668.1840
  - Qoysaska ku **hadla luuqadaha kale ee aan aheyn mida afka ingriiska** waxay wici kartaan Xarunta Qoysaska Cusub 612.668.1840.
- **Foomka codsashada waa in uu ku calaamadeysan yahay bisha Feb 7, 2022 ama inta ka horeysa.** Si loogu daro codsigaaga howsha xullashada wareegga Koowaad. Ardayga dugsiga lagu qoray Warqadahiisa waxaa la soo dirayaa bisha March 2022.
- Ardayda High Five-ka si toos ah ugama ay diiwaangalayaan fasalada kindergarten. Qoysaska ay ilmo u dhigtaan fasalka High Five-ka waxaa waajib ah in ay soo codsadaan ama ay soo diraan codsiga fasalka kindergarten-ka.
- Mararka qaarkood waxaa loo baahan yahay caddeyta ciwaanka guriga uu daganyahay, ka hor inta aan lagu diiwaan galinin dugsiga.
- Fadlan tixraac jadwalka shaxdda hoose, si aad u ogaatid hadii aad u qalanto gargaarka faa'iidooyinka waxbarashada (Cunada bilaashka ah ama mida qiimaha jaban).
- Si kasta oo aad u buuxsato codsiga online-ka ama aad ku codsato arjiga, Waxaad haysataa fursad wanaagsan oo aad ku helaysid dugsiyada ugu sareeya waxbarashada ama barnaamijyada,**Waa hadii aad codsato inta ka horeysa waqtiga kama danbeynta bisha Febarayo 7eeda, 2022** (Codsiyada lagu soo diraayo boostada waa in ay ku taalaa caalamada taariikhda ama ka hor taariikhda kama danabeyska).
- Waalidka/Masuulka waa in ay saxiixaan foomka si looga shaqeeyo.

Macluumaadka Barnaamijka High Five-ka

High Five-ku waa barnaamij fasalka xanaanada ee loogu talo galay carruurta afar sano jirka noqonaya bisha September 1eeda iyo carruurta bilaabaya fasalka kindergarten xiliga Deyrta soo socota.Barnaamijka High Five-ka waxay biyaan diiwaan galinta maalinta galinkeed, iyo maalinta oo buuxda laakiin aan saa u badneyn. Wixii macluumaad dheeraad ah booqo http://ece.mpls.k12.mn.us.

Ardayda codsanaya barnaamijka High Five-ka waa in ay leeyihiin, **Sharuudahaan si ay ugu Qalmaan** xaq u siinaya in mudnaantooda la tixgaliyo**:**

- Ardaygu waa in uu jiraa ugu yaraan afar sano bisha September 1eeda.
- Aradygu waa in uu soo maraan baaritaanka xanaanada carruurimada hore ka hor inta uu iskuulka bilaabin.soo wac qadka 612.668.3715 si aad balan uga sameysato
- Mudnaananta diiwaangalinta waxaa la siinayaa ardayda u qalma, Faa'iidoouinka waxbarashada (barnaamijka cunada bilaashka ama qadada qiimaha jaban).
- Mudnaanta hore waxaa la siinayaa dadka dagan magaalada minneapolis

Lacagta khidmadda ee laga bixinayo Barnaamijka High Five-ka

- Khidmada lacag bixinta ayaa ku saleysan nidaanka u dagsan, oo lacag bixinta adeegyada ah,kaas oo ku saleysan dakhliga soo gala qoyska iyo tirada qoyska.
- Cunnuga looma diidayo sababtoo ah qoyska awood u laheyn in ay bix karin
- Khidmadda lacagta waxaa laga dhaafayaa carruurta u qalma faa'iidooyinka waxbarashada (barnaamijka cunada bilaashka iyo cuntada qiimaha jaban)
- Qoysaska aan u qalmin faa'iidoyinka waxbarashada sida cunada bilaashka iyo mida qiimaha jaban, waxay bixinayaan lacagta ku saleysan nidaamka dakhli u eegista.

Dugsiyada leh Barnaamijyada High Five-ka

FULL-DAY HIGH FIVE:

ANISHINABE ✦
3100 E. 28th St.

BANCROFT
1315 E. 38th St.

BETHUNE
919 Emerson Ave. N.

CITYVIEW
3350 4th St. N.

ELIZABETH HALL
1601 Aldrich Ave. N.

FOLWELL
3611 20th Ave. S.

GREEN CENTRAL ✦
3416 4th Ave. S.

HMONG INT. ACAD. ✦
1501 30th Ave. N.

JEFFERSON
1200 W. 26th St.

JENY LIND
5025 Bryant Ave. N.

LUCY LANEY
3333 Penn Ave. N.

LYNDALE
312 W. 34th St.

MARCY
415 - 4th Ave. SE.

MONA MOEDE
2406 Girard Ave. N.

NELLIE STONE J.
807 27th Ave. N.

SHERIDAN ✦
1201 University Av NE

SULLIVAN
3100 E. 28th St.

WHITTIER
315 WEST 26th St. S.

HALF-DAY PROGRAM

EMERSON ✦
1421 Spruce Pl.

LONGFELLOW
3017 E 31st St. S.

LORING
2600 44th Ave. N.

PILLSBURY
2250 Garfield St. NE

PRATT
66 Malcolm Ave. SE

WAITE PARK
1800 - 34th Ave. NE

WEBSTER
425 5TH St. NE

FULL & HALF-DAY COMB

BRYN MAWR
252 Upton Ave. S.

SEWARD
2309 28TH Ave. S.

✦ Goobaha loogu talo galay qoysaska daneeya barnaamijyada dhaqanka iyo luuqadaha.

Gross Annual Income		Household Size							
		2	3	4	5	6	7	8	
0	$31, 894	Free	Free	Free	Free	Free	Free	Free	Monthly Fee for ½ day Program (Full Day Program will be double)
$31,895	$40,182	Free	Free	Free	Free	Free	Free	Free	
$40,183	$48,470	$20	$20	Free	Free	Free	Free	Free	
$48,471	$56,758	$40	$40	$40	Free	Free	Free	Free	
$56,759	$65,046	$80	$80	$80	$40	Free	Free	Free	
$65,047	$73,334	$120	$120	$120	$80	$40	Free	Free	
$73,335	$81,622	$180	$180	$180	$120	$80	$40	Free	
$81,623	$89,910	$240	$240	$240	$180	$120	$120	$120	
$89,911	$98,198	$300	$300	$300	$300	$240	$240	$240	
$98,199 +		$360	$360	$360	$360	$360	$360	$360	